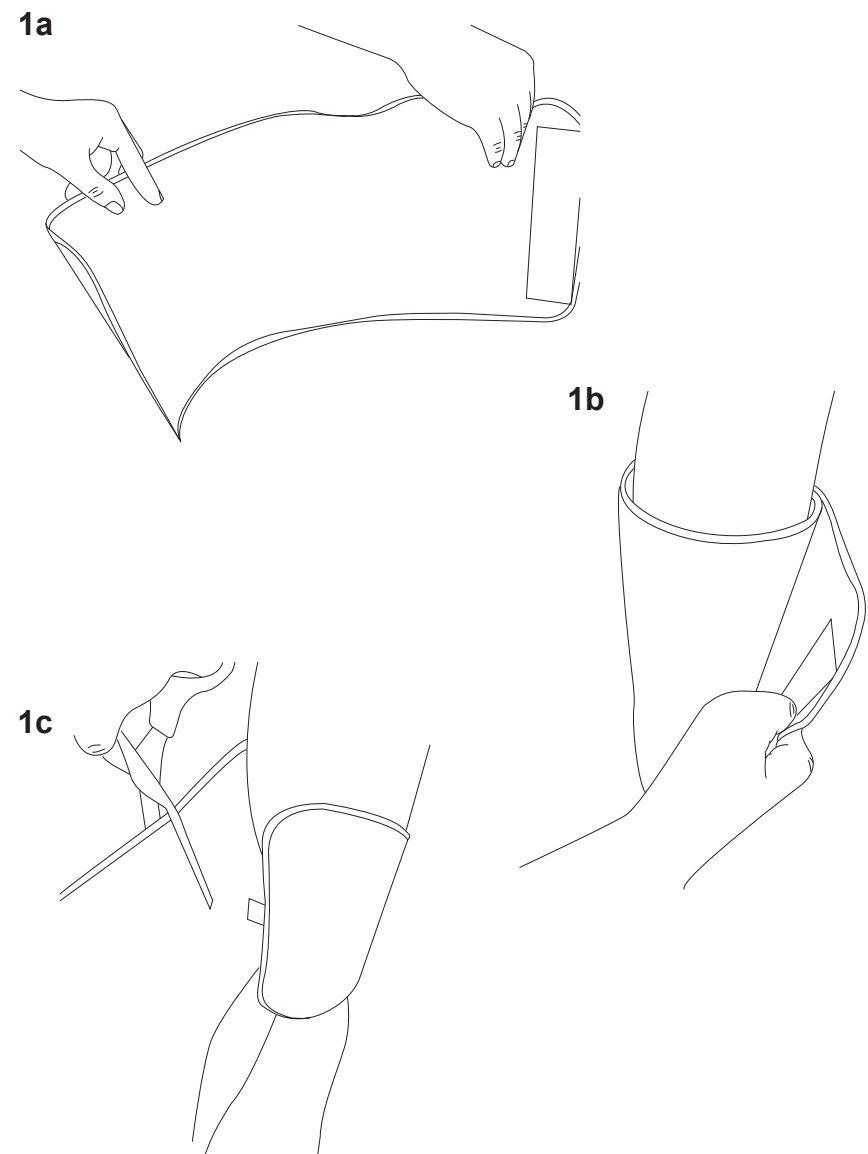
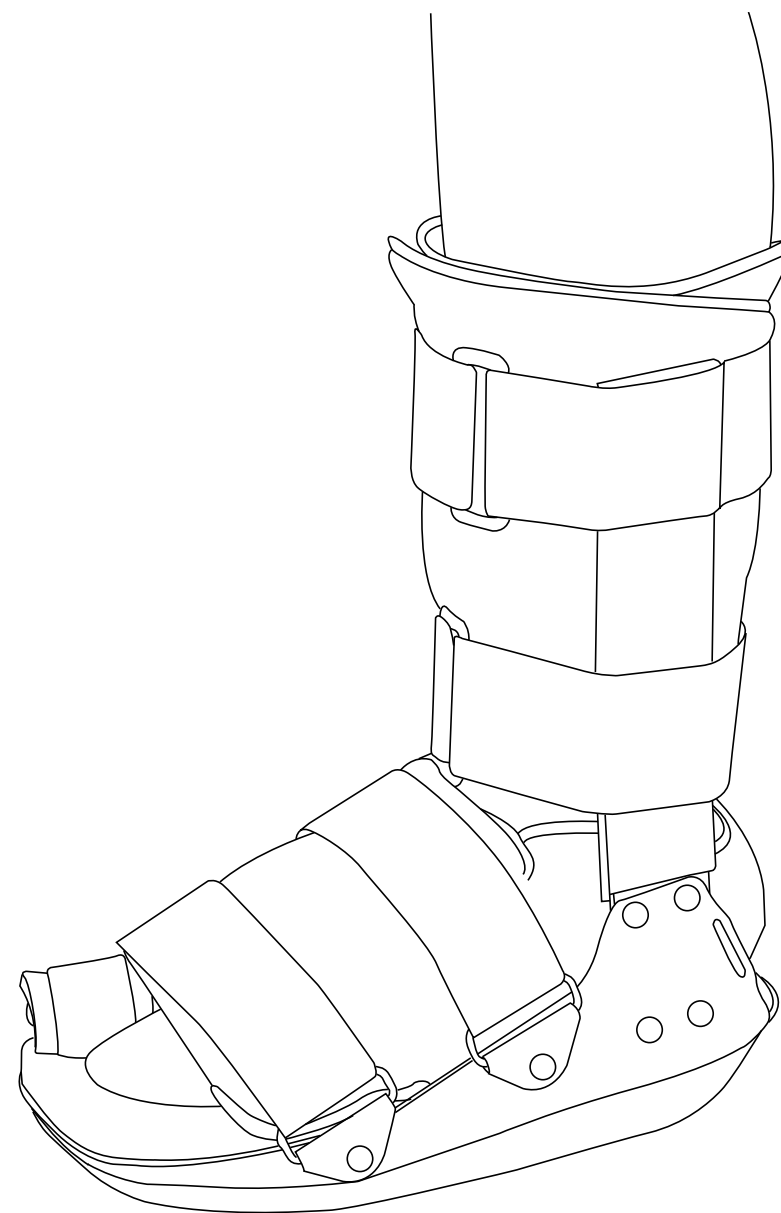


Bunion Boot

Instructions for Use CP020191 Rev H 01/24



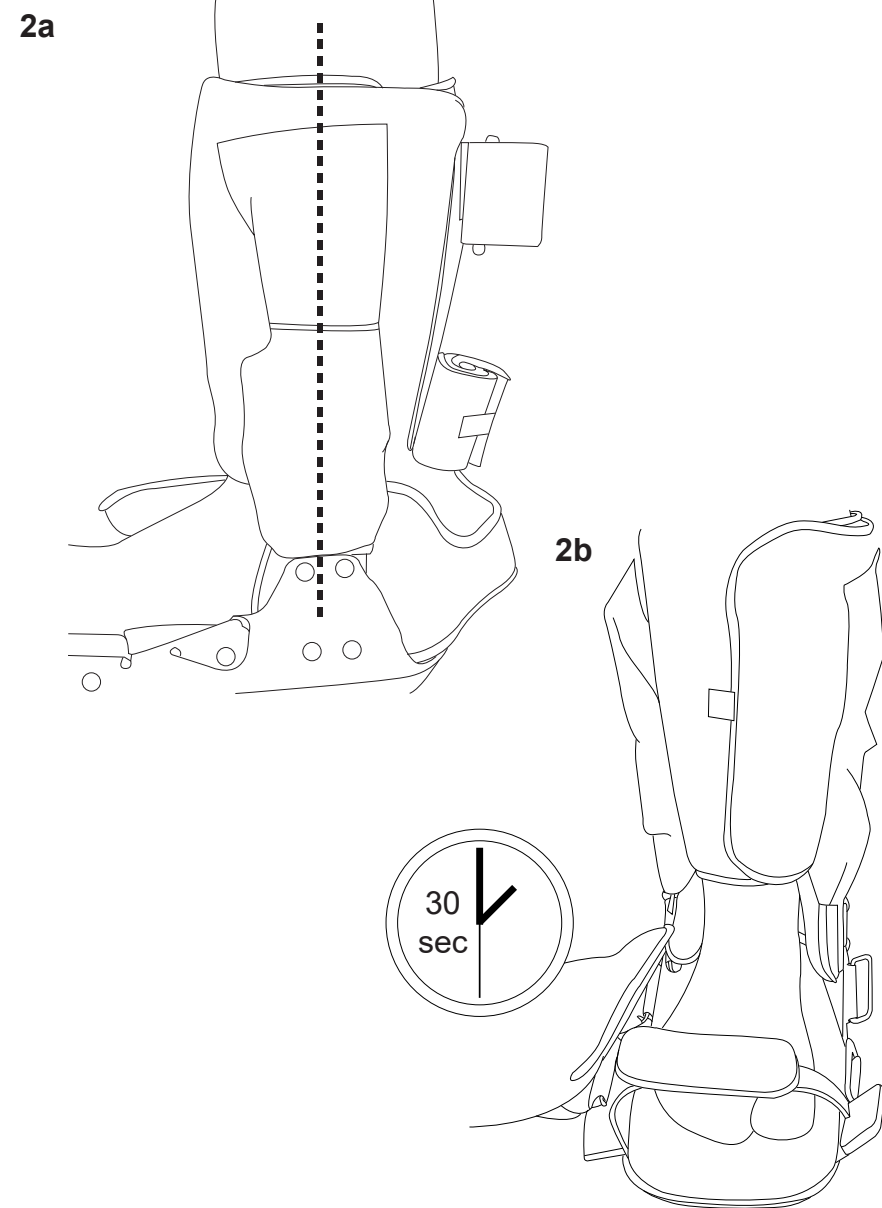
- 1. Apply the Calf Cuff**
- Open the hook-to-pile closure on the calf cuff.
 - Wrap the cuff around the leg making sure the top of the cuff is in line with the arms of the boot.
 - If necessary, trim the cuff.

- 1. Wadenmanschette anlegen**
- Die geschlossene Haken-Ösen-Befestigung an der Wadenmanschette öffnen.
 - Die Manschette um das Bein wickeln und dabei darauf achten, dass die obere Kante mit den Schienen des Stiefels abschliesst.
 - Gegebenenfalls Manschette abschneiden.

- 1. Applicare il cuscinetto per polpaccio**
- Aprire la chiusura di tipo a velcro sul cuscinetto per polpaccio.
 - Avvolgere il cuscinetto intorno alla gamba assicurandosi che la parte superiore del cuscinetto sia in linea con le aste montanti dello stivaletto.
 - Se necessario, rifilare il cuscinetto.

- 1. Applique la pantorrillera**
- Abra el cierre tipo gancho de la pantorrillera.
 - Envuelva la pantorrillera alrededor de la pierna, asegurándose de que la parte superior esté colocada en línea con los brazos de la bota.
 - En caso necesario, recorte la pantorrillera.

- 1. Placez la bande autour du mollet**
- Ouvrez la fermeture à crochets de la bande.
 - Enroulez la bande autour de la jambe en veillant à ce que le haut de la bande soit aligné avec les montants de la botte.
 - Si nécessaire, découpez la bande.



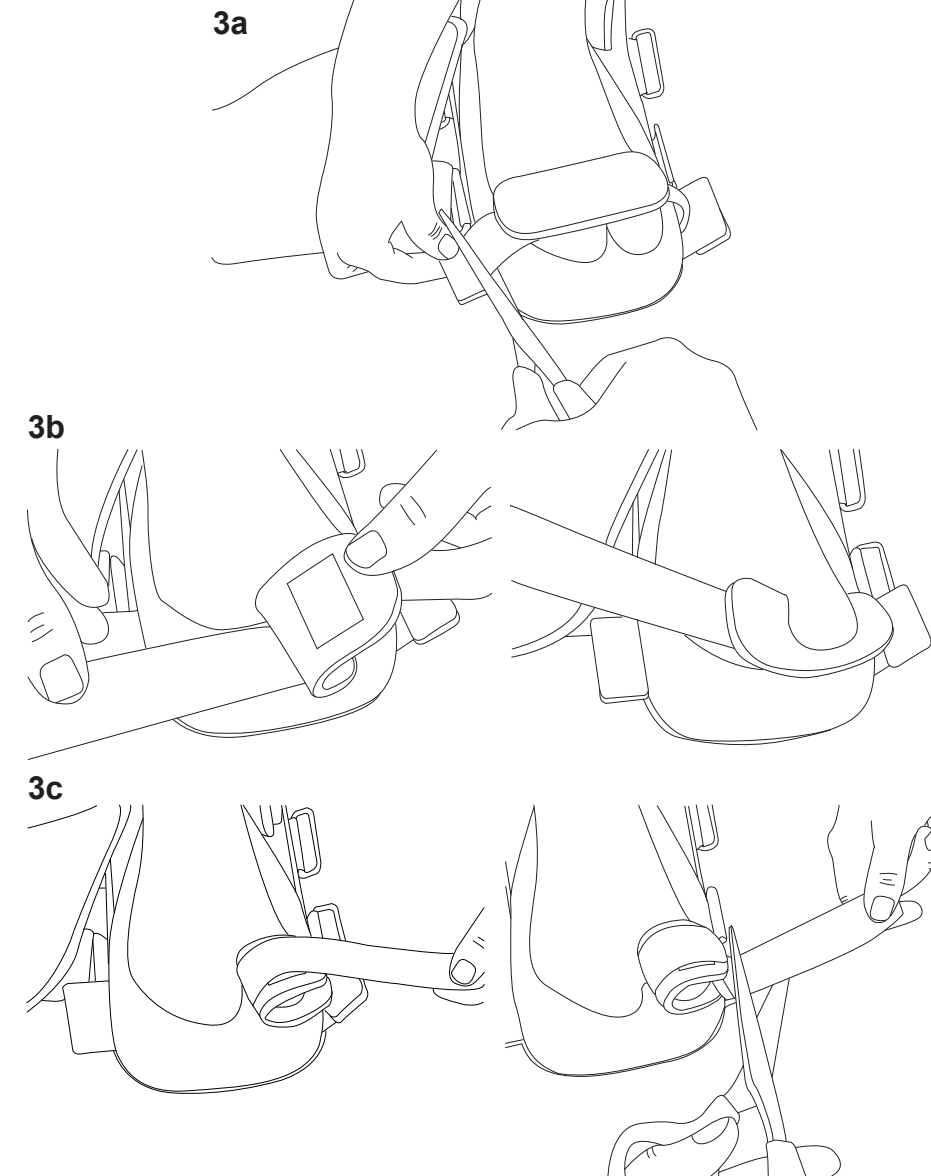
- 2. Make an Auto-mold Impression**
- Place the foot between the uprights. The ankle bones should be aligned with the uprights and foot centered between the uprights.
 - Stand for 30 seconds to make an impression of the foot in the auto-mold.

- 2. Formabdruck machen**
- Den Fuß zwischen die senkrechten Schienen platzieren. Die Fußknöchel müssen zu den senkrechten Schienen ausgerichtet sein, und der Fuß muss mittig zwischen diesen sitzen.
 - Den Patienten sich 30 Sekunden lang hinstehen lassen, um einen Fußabdruck in der Form zu machen.

- 2. Effettuare un'impronta con metodica automodellante**
- Posizionare il piede tra le aste montanti. I malleoli della caviglia devono essere allineati con le soportes verticales y los pies deben estar centrados entre dichos soportes.
 - Far rimanere il paziente in piedi per 30 secondi per prendere l'impronta del piede con metodica automodellante.

- 2. Realice un molde propio**
- Coloque el pie entre los soportes verticales. Los huesos del tobillo deben estar alineados con los soportes verticales y los pies deben estar centrados entre dichos soportes.
 - Coloque al paciente de pie unos 30 segundos para marcar una huella del pie en el propio molde.

- 2. Prenez une empreinte au moule automatique**
- Placez le pied entre les montants. Les os de la cheville doivent être alignés avec les montants et le pied doit être centré entre les montants.
 - Demandez au patient de rester debout pendant 30 secondes afin de prendre une empreinte du pied dans le moule automatique.



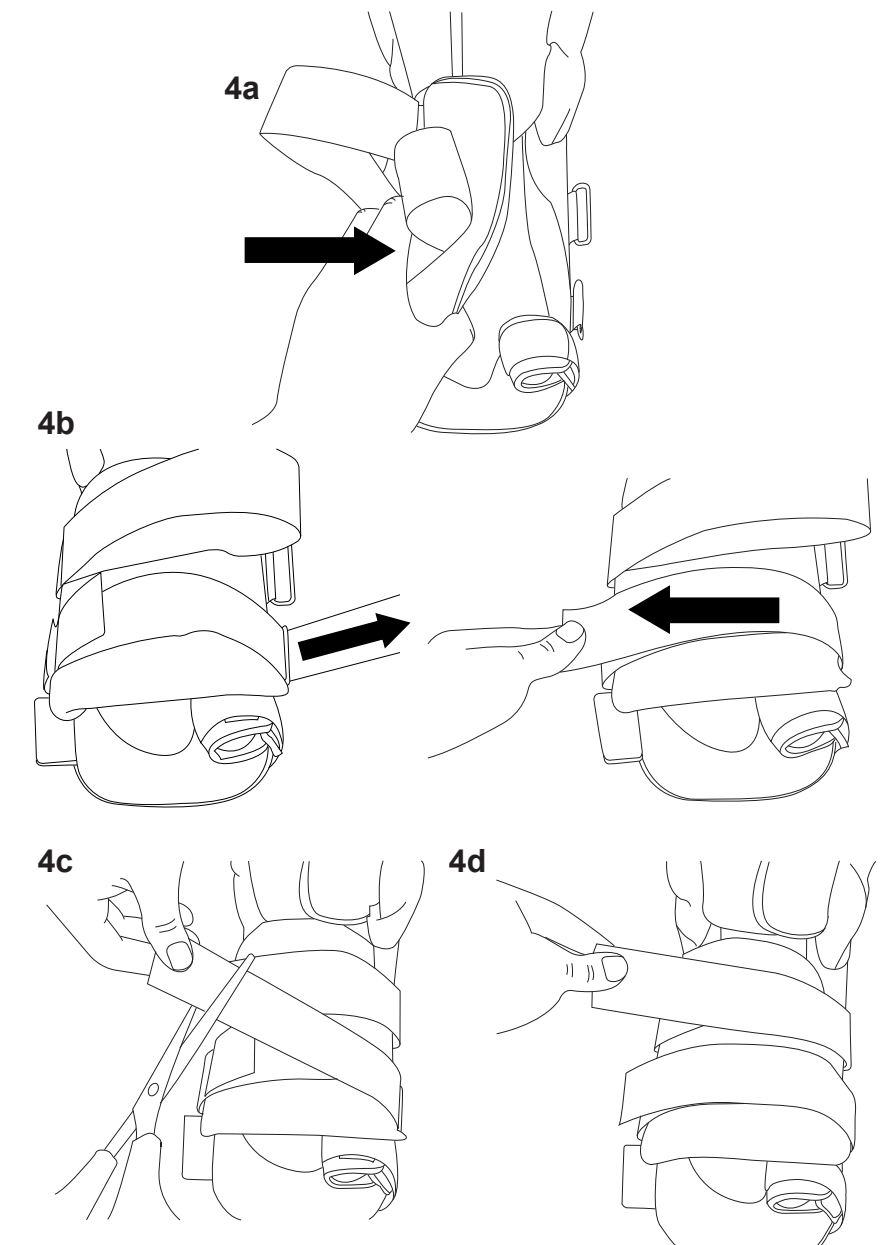
- 3. Position the Great Toe**
- Trim the toe strap from the lateral side.
 - Reposition the toe pad.
 - Wrap the strap around the toe and secure medially. Trim excess strap if necessary.

- 3. Positionieren des großen Zehs**
- Den Zehgurt von der lateralen Seite her zuschneiden.
 - Das Zehenpolster wieder in Position bringen.
 - Den Gurt um den Zeh wickeln und medial befestigen. Gegebenenfalls Gurtüberschuss abschneiden.

- 3. Posizionare l'alluce**
- Rifilare la cinghia del dito lateralmente.
 - Riposizionare il cuscinetto del piede.
 - Avvolgere la cinghia intorno al dito e assicurare medialmente. Rifilare la cinghia in eccesso, se necessario.

- 3. Coloque el dedo gordo**
- Recorte la correa del dedo por el lado lateral.
 - Vuelva a colocar la almohadilla del dedo.
 - Coloque la correa alrededor del dedo y asegúrela medialmente. Recorte la correa que sobra si es necesario.

- 3. Positionnez le gros orteil**
- Coupez sur le côté la sangle située au niveau des orteils.
 - Remettez le coussinet d'orteil en place.
 - Entourez la sangle autour de l'orteil et fixez-la en position médiale. Coupez le bout de la sangle si celle-ci est trop longue.



- 4. Secure the Forefoot**
- Fold the forefoot pad over the top of the foot.
 - Starting at the toes, feed the strap through the D-ring. Pull to the desired tension and secure.
 - If necessary, trim excess strap.
 - Repeat for second forefoot strap.

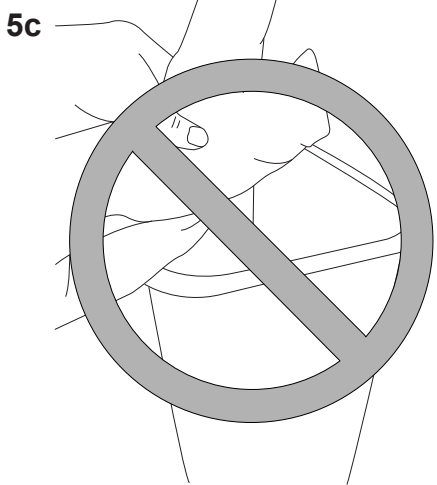
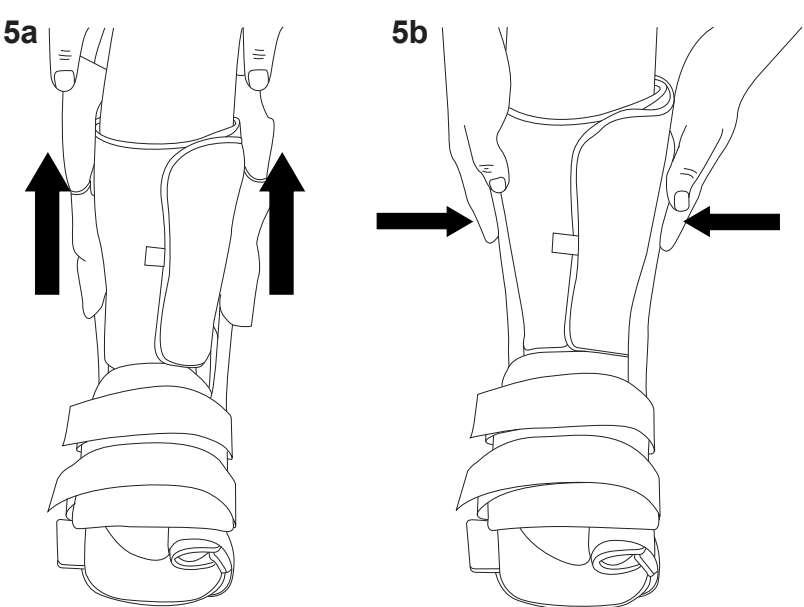
- 4. Vorderfuss sichern**
- Das Vorderfuss-Polster über die Oberseite des Fußes klappen.
 - Beginnend bei den Zehen, den Gurt durch den D-Ring führen. Auf die gewünschte Spannung bringen und befestigen.
 - Gegebenenfalls Gurtüberschuss abschneiden.
 - Vorgang für den zweiten Vorderfuss-Gurt wiederholen.

- 4. Assicurare l'avampiede**
- Piegare il cuscinetto dell'avampiede sulla parte superiore del piede.
 - Iniziando dai piedi, far passare la cinghia attraverso l'anello D. Tirare fino alla tensione desiderata e assicurare.
 - Rifilare la cinghia in eccesso, se necessario.
 - Ripetere per la seconda cinghia dell'avampiede.

- 4. Asegure la parte anterior del pie**
- Doble la almohadilla de la parte anterior del pie sobre la parte superior del mismo.
 - Comenzando por los dedos, pase la correa a través del anillo D. Tire hasta obtener la tensión deseada y asegúrela.
 - En caso necesario, recorte la correa que sobra.
 - Siga los mismos pasos para la segunda correa de la parte anterior del pie.

- 4. Fixez l'avant-pied**
- Repliez le coussinet de l'avant-pied par-dessus le pied.
 - Faites passer la sangle dans la boucle en D, en commençant au niveau des orteils. Tirez jusqu'à obtenir la tension et la fixation désirées.
 - Si la sangle est trop longue, coupez-la.
 - Répétez cette opération pour la seconde sangle de l'avant-pied.

**BUNION SURGERY WITHOUT CRUTCHES.
LESS TIME, LESS PAIN, MORE CONVENIENCE.**



5. Secure the Uprights

- Align the uprights with the sides of the leg parallel to the leg bones. When the uprights are aligned, remove the plastic from the uprights.
- Press the uprights against the side of the leg to engage the hook material to the cuff.
- Save the plastic covers for reapplication after washing the cuff.

5. Senkrechte Schienen befestigen

- Senkrechte Schienen an den Seiten des Beins parallel zu den Unterschenkelknochen ausrichten. Wenn die senkrechten Schienen richtig positioniert sind, den Plastikschutz von diesen entfernen.
- Die Schienen gegen die Beinseite drücken, damit die Klette an der Manschette greift.
- Den Plastikschutz aufbewahren, um ihn bei Bedarf nach dem Waschen der Manschette wieder zu benutzen.

5. Assicurare le aste montanti

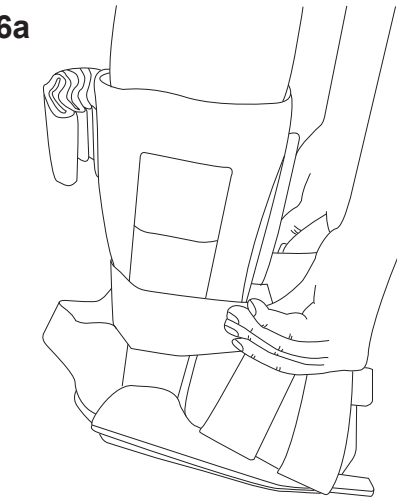
- Allineare le aste montanti ai lati della gamba parallelamente alle ossa della stessa. Quando le aste montanti sono allineate, rimuovere la plastica dalle stesse.
- Premere le aste montanti contro i lati della gamba per fissare il velcro al cuscinetto.
- Conservare le coperture di plastica per riapplicarle dopo aver lavato il cuscinetto.

5. Asegure los soportes verticales

- Alinee los soportes verticales con ambos lados de la pierna en paralelo a los huesos de la misma. Cuando los soportes verticales estén alineados, retírelos el plástico.
- Presione los soportes verticales contra el lateral de la pierna para encajar el enganche en la pantorrillera.
- Guarde las cubiertas de plástico para volver a colocarlas tras lavar la pantorrillera.

5. Fixez les montants

- Alignez les montants avec les côtés de la jambe, parallèlement aux os de la jambe. Une fois les montants alignés, retirez le plastique qui les entoure.
- Pressez les montants sur le côté de la jambe afin de fixer les crochets sur la bande.
- Conservez les protections en plastique afin de les remettre en place après le nettoyage de la bande.



6. Secure the Leg Straps

- Beginning at the ankle, wrap both strap ends firmly forward to engage the straps with the hook material on the outside of the uprights.
- Loop the end of the strap through the D-ring and pull back to tension. Press hook end to strap to engage.
- Repeat process for the remaining leg strap.

6. Beingurte befestigen

- Beginnend am Knöchel, beide Gurtenden fest nach vorn wickeln, um die Gurte mit der Klette außen an den senkrechten Schienen greifen zu lassen.
- Das Gurtende durch den D-Ring führen und zurückziehen, um den Gurt zu spannen. Die Klette an den Gurt drücken, damit das sie greift.
- Diesen Vorgang für den anderen Beingurt wiederholen.

6. Assicurare le cinghie della gamba

- Iniziando dalla caviglia, avvolgere entrambe le estremità delle cinghie in avanti, in modo da fissare le cinghie con il velcro all'esterno delle aste montanti.
- Far passare l'estremità della cinghia attraverso l'anello D e tirare indietro per mettere in tensione. Premere l'estremità del velcro verso la cinghia per fissare.
- Ripetere questa procedura per le restanti cinghie della gamba.

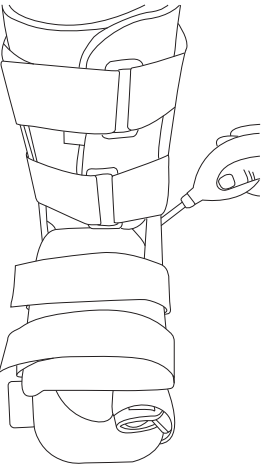
6. Asegure las correas de la pierna

- Comenzando en el tobillo, envuelva los extremos de ambas correas con firmeza para encajar las correas con el enganche exterior de los soportes verticales.
- Pase la correa a través del anillo D y tire para tensarla. Pulse el extremo del enganche para que la correa encaje.
- Repita el proceso con la otra correa para la pierna.

6. Fixez les sangles autour de la jambe

- En commençant par la cheville, enroulez fermement les deux extrémités de la sangle afin de placer les sangles de façon à ce que les crochets se trouvent à l'extérieur des montants.
- Faites passer l'extrémité de la sangle dans la boucle en D, puis tirez afin de serrer. Appuyez sur l'extrémité de la sangle qui porte les crochets afin de la fixer.
- Recommencez cette opération pour l'autre sangle autour de la jambe.

7



7. Inflating the Air Bladder

After applying the boot using the application instructions provided, locate the hand air pump provided with the boot. Place the clear end of pump into the inflation nozzle located on the right side of boot. Press the clear end of pump into the nozzle firmly to prevent any of the air from escaping. Now squeeze the pump firmly two (2) full times and check the patient's ankle to see how the air bladder is fitting.

The process of inflating the bladder may be done by the patient so that the patient controls the pressures in the bladder. Most patients will only use 2-3 full squeezes of air from the pump. **WARNING:** Do not over inflate the air bladder! Over inflating the bladder may cause the bladder to burst and may stop blood circulation to the patient's foot. Air bladders are designed to take no more than 5 full squeezes of air. Over inflating the air bladder will void its warranty.

Deflating the Air Bladder

To deflate the bladder while in the boot, place the black end of pump into the nozzle and squeeze until the air bladder is flat and all the air has been removed.

NOTE: The air bladder and pad can be adjusted to fit a range of ankle and heel sizes. Simply slide your fingers between the air bladder and the hook on the inside of the boot to peel it away. Now slide the air bladder forward for smaller ankles or slide it back for bigger ankles. Slight tension on the back of the heel is needed before inflating the air bladder.

7. Aufblasen des Luftpolsters (optional)

Nachdem dem Patienten der Schuh nach der mitgelieferten Anwendungsanleitung angepasst wurde, nehmen Sie die beigelegte Handluftpumpe. Stecken Sie das transparente Ende der Pumpe im Aufblasventil an der rechten Seite des Schuhs. Drücken Sie das transparente Ende der Pumpe fest in das Ventil, damit keine Luft entweichen kann. Jetzt drücken Sie die Pumpe zwei (2) Mal fest zusammen und prüfen Sie den Fußknöchel des Patienten, um zu sehen, ob das Luftpolster passt. Das Aufblasen des Polsters kann vom Patienten vorgenommen werden, so dass der Patient den Druck im Polster kontrolliert.

Bei den meisten Patienten genügt es die Pumpe 2-3 mal zu betätigen. **WARNUNG:** Das Luftpolster nicht zu stark aufblasen!! Ein übermäßiges Aufblasen des Polsters kann dazu führen, dass das Polster platzt oder der Blutkreislauf zum Fuß des Patienten unterbrochen wird. Die Luftpolster sind für maximal 5 Pumpenfüllungen gedacht. Durch übermäßiges Aufblasen des Luftpolsters erlischt die Garantie.

Entleeren des Luftpolsters

Zum Entleeren des Luftpolsters im Schuh, setzten Sie das hintere Ende der Pumpe in das Ventil und drücken, bis das Luftpolster flach ist und die gesamte Luft abgelassen wurde.

HINWEIS: Das Luftpolster und die Pelotte kann für eine Reihe von Fußknöchel- und Fersengrößen angepasst werden. Schieben Sie einfach Ihre Finger zwischen das Luftpolster und den Klett innen im Schuh, um sie abzulösen. Jetzt schieben Sie das Luftpolster bei schmälere Fußknöcheln nach vorne oder bei breiteren Fußknöcheln nach hinten. Es muss ein leichter Druck hinten an der Ferse entstehen, bevor das Luftpolster aufgeblasen werden kann.

7. Gonfiaggio della camera d'aria (opzionale)

Dopo aver applicato il gambaletto al paziente in conformità con le istruzioni fornite, inserire l'estremità trasparente della monopalla allegata al dispositivo per il gonfiaggio nell'apposito raccordo trasparente ubicato sul lato destro del gambaletto. Tenere l'estremità trasparente saldamente in posizione per evitare la fuoriuscita di aria. Premere a fondo due (2) volte la monopalla dell'aria e controllare la caviglia del paziente per verificare se la camera d'aria aderisce correttamente. Questa operazione può essere effettuata anche dal paziente se desidera controllare la pressione della camera d'aria. Nella maggior parte dei casi è sufficiente premere a fondo la monopall dell'aria 2-3 volte. **AVVERTENZA:** non gonfiare eccessivamente la camera d'aria, perché potrebbe scoppiare e bloccare la circolazione sanguigna del piede del paziente. Le camere d'aria supportano solo fino a 5 compressioni. Un gonfiaggio eccessivo della camera d'aria può rendere nulla la garanzia.

Sgonfiaggio della camera d'aria

Inserire l'estremità nera della monopalla nel raccordo trasparente disposto sul gambaletto e comprimere la monopalla fino a sgonfiare completamente la camera d'aria.

NOTA: la camera d'aria e il cuscinetto possono essere adattati a caviglie e calcagni di varie dimensioni. Inserire le dita tra la camera d'aria e il punto di presa sul lato interno del gambaletto e rimuoverla. Quindi, spostarla in avanti per le caviglie più piccole o all'indietro per quelle più grandi. Prima di iniziare a gonfiare la camera d'aria, verificare che ci sia una leggera tensione sul retro del tallone.

7. Inflado de la burbuja de aire (opcional)

Tras colocar la bota en el paciente siguiendo las instrucciones anteriores, localice la bomba de aire manual incluida con la bota. Coloque el extremo transparente de la bomba en la boquilla de inflado situada en el lado derecho de la bota. Presione firmemente el extremo transparente de la bomba en la boquilla para evitar cualquier fuga de aire. A continuación, estruje la bomba firmemente dos (2) veces completas y compruebe el tobillo del paciente para verificar el ajuste de la burbuja de aire. El proceso de inflado de la burbuja lo puede realizar el propio paciente, de forma que sea él quien controle la presión de la burbuja. La mayoría de los pacientes estrujarán la bomba de aire 2-3 veces completas. **ADVERTENCIA:** no infle excesivamente la burbuja de aire. De lo contrario, la burbuja puede explotar y es posible que se interrumpa la circulación sanguínea hacia el pie del paciente. Las burbujas de aire están diseñadas para accionarse como máximo de 5 veces completas. Si se infla la burbuja excesivamente, la garantía quedará anulada.

Desinflado de la burbuja de aire

Para desinflar la burbuja mientras se encuentra en la bota, coloque el extremo negro de la bomba en la boquilla y estrújela hasta que la burbuja de aire este plana y se haya eliminado todo el aire.

NOTA: la burbuja de aire y la almohadilla se pueden ajustar para amoldarse a diversos tamaños de tobillo y tacón. Simplemente deslice sus dedos por debajo de la burbuja de aire y del velcro del interior de la bota para retirarla. A continuación, deslice la burbuja de aire hacia adelante para tobillos más pequeños o deslícela hacia atrás para tobillos más grandes. Es necesario que exista una ligera tensión sobre la parte posterior del tobillo antes de inflar la burbuja de aire.

7. Gonflage du ballonnet (facultatif)

Après avoir appliqué le protège-pied sur le patient en respectant les instructions fournies, localiser la pompe à air manuelle présente dessus. Placer l'extrémité transparente de la pompe dans l'embouchure de gonflage située sur le côté droit du protège-pied. Pousser fermement l'extrémité transparente de la pompe dans l'embouchure pour éviter que de l'air ne s'échappe. Maintenant, pincer la pompe fermement deux (2) fois complètes et contrôler la cheville du patient pour voir comment le ballonnet d'air est ajusté. La procédure de gonflage du ballonnet peut être réalisée par le patient, qui peut ainsi contrôler la pression sa. La plupart des patients n'utilisent que 2 à 3 pincements complets d'air de la pompe. **AVERTISSEMENT :** Ne pas gonfler le ballonnet d'air excessivement ! Sinon, il risque d'éclater et de couper la circulation dans le sang du pied du patient. Les ballonnets d'air sont conçus pour réaliser 5 pincements d'air complets au maximum. Un gonflage excessif du ballonnet d'air annule sa garantie.

Dégonflage du ballonnet

Pour dégonfler le ballonnet alors qu'il se trouve dans le protège-pied, placer l'extrémité noire de la pompe dans l'embouchure et pincer jusqu'à ce qu'il soit plat et que tout l'air soit chassé.

REMARQUE : Le ballonnet d'air et le coussin sont ajustés pour s'adapter diverses tailles de chevilles et de talons. Il suffit de glisser les doigts entre le ballonnet et le crochet, à l'intérieur du protège-pied pour le détacher. Faire glisser le ballonnet d'air vers l'avant pour les chevilles fines ou vers l'arrière pour les plus épaisses. Il est nécessaire d'appliquer une légère tension à l'arrière du talon avant de gonfler le ballonnet d'air.

This device is offered for sale by or on the order of a physician or other qualified medical professional.

Indications: The Bledsoe Bunion Boot is indicated for post-operative Hallux Abducto Valgus (HAV) surgery when a strict joint position must be maintained. It is also indicated for the treatment of foot indications that would benefit from a more even distribution of body weight over the sole of the foot.

Contraindications: The Bledsoe Bunion Boot is contraindicated for unstable fractures and when the foot width will not fit within one size range larger than a normal size shell.

Caution: Activity modification and proper rehabilitation are an essential part of a safe treatment program. If any additional pain or other symptoms occur while using this device, discontinue use and seek medical attention.

Caution: This device is not intended to prevent injury, or reduce or eliminate the risk of re-injury.

Caution: The white foam layer on this boot may exhibit brittle characteristics at temperatures below 50° F (10° C). Please do not handle the foam while it is cold. Make sure the entire boot is allowed to warm to room temperature before use. This device has been developed for the indications listed above, and may be damaged by unusual activities such as sports, falls, or other accidents. Do not leave this device in a car on a hot day, or in any other place where the temperature may exceed 150°F (65°C) for any extended period of time. To avoid the risk of accident and possible injury to the patient, discontinue use if such an incident has occurred.

Dieses Gerät wird von oder auf Anordnung von einem Arzt oder einer medizinischen Fachkraft zum Verkauf angeboten.

Indikationen: Der Bunion-Stiefel von Bledsoe ist postoperativ nach Hallux Valgus- und Hamerzehen-OP anzuwenden.

Contraindikationen: Der Bunion-Stiefel ist ungeeignet bei instabilen Frakturen, Ulcera der Fußsohle oder wenn der Fuß zu breit für den verfügbaren Größenbereich einer normalen Fußschale ist.

Vorsicht: Aktivitätsänderung und richtige Rehabilitation sind ein wichtiger Teil einer sicheren Therapie. Wenn bei der Verwendung dieses Geräts zusätzliche Schmerzen oder andere Symptome auftreten, die Verwendung abbrechen und einen Arzt aufsuchen.

Vorsicht: Dieses Gerät ist nicht zur Vermeidung von Verletzungen oder zum Verringern oder Ausschließen des Risikos einer neuen Verletzung gedacht.

Vorsicht: Die weiße Schaumlage auf dem Stiefel kann bei Temperaturen unter 10°C brüchig werden. Manipulieren Sie den Schaum nicht im kaltem Zustand. Lassen Sie den Stiefel vor Gebrauch auf Raumtemperatur erwärmen. Dieses Gerät wurde für die oben aufgeführten Indikationen entwickelt und kann durch ungewöhnliche Aktivitäten wie Sport, Stürze oder andere. Dieses Gerät nicht an einem heißen Tag im Auto oder an einem anderen Ort lassen, an dem die Temperaturen über einen längeren Zeitraum 65°C (150°F) erreichen können. Um das Risiko eines Unfalls und eine mögliche Verletzung des Patienten zu vermeiden, das Gerät nicht weiter verwenden, wenn es zu einem solchen Vorfall gekommen ist.

La venta de este dispositivo queda restringida a los médicos y demás facultativos cualificados, o por prescripción de éstos.

Indicaciones: La bota para juanetes Bledsoe se ha diseñado para la cirugía postoperatoria de Hallux Abducto Valgus (HAV) en el caso de que deba mantenerse una posición rigurosa en una articulación. También se ha diseñado para el tratamiento de indicaciones podológicas que se beneficiarían de una distribución mayor del peso corporal sobre la planta del pie.

Contraindicaciones: La bota para juanetes Bledsoe está contraindicada para fracturas inestables y para casos en los que la anchura del pie no encaje dentro de una talla mayor que el tamaño de la estructura normal.

Precaución: la modificación de la actividad y la rehabilitación adecuada representan una parte esencial de un programa de tratamiento seguro. Si observa cualquier dolor u otros síntomas adicionales durante la utilización de este dispositivo, interrumpa su utilización y solicite asistencia médica.

Precaución: este dispositivo no está diseñado para evitar lesiones ni para reducir o eliminar el riesgo de volver a lesionarse.

Precaución: La capa blanca de espuma de esta bota puede volverse frágil al exponerse a temperaturas inferiores a 10° C. No toque la espuma cuando la temperatura sea baja. Asegúrese de que la bota se habitúa a la temperatura de la habitación antes de utilizarla.este dispositivo ha sido desarrollado para las indicaciones mencionadas anteriormente y puede sufrir daños como consecuencia de actividades inusuales, tales como deportes, caídas u otros accidentes. No deje este dispositivo en el maletero de un coche en un día caluroso ni en ningún otro lugar en el que la temperatura pueda superar los 65 °C (150 °F) durante un periodo prolongado. Para evitar el riesgo de accidentes y posibles lesiones al paciente, deje de utilizar el dispositivo si se ha producido un incidente de este tipo.

Cet appareil est mis en vente ou commandé par un médecin ou par un professionnel qualifié du domaine médical.

Indications: la Bledsoe Bunion Boot est indiquée après le traitement chirurgical d'un hallux valgus, lorsque l'articulation doit être maintenue dans une position précise. Elle est également indiquée pour le traitement de certains problèmes du pied pour lesquels une meilleure répartition du poids du corps sur la plante du pied est bénéfique.

Contre-indications: la Bledsoe Bunion Boot est contre-indiquée en cas de fracture instable et si la largeur du pied dépasse d'une taille une coque de taille normale

Mise en garde : Cet appareil n'est pas conçu pour empêcher des blessures ou pour réduire ou éliminer le risque de nouvelle blessure.

Mise en garde : la couche de mousse blanche de cette botte peut s'effriter à une température inférieure à 10°C. Évitez de manipuler la mousse lorsqu'elle est froide. Laissez la totalité de la botte atteindre la température ambiante avant de l'utiliser. ce dispositif a été développé pour les indications ci-dessus. Il risque d'être endommagé par des actions inhabituelles (sport, chutes, accidents ou exposition des charnières à des débris ou des liquides). Ne pas laisser ce dispositif dans le coffre d'une voiture par une journée très chaude ni dans tout autre lieu où la température est susceptible de dépasser 65°C (150°F) pendant une période prolongée. Pour éviter le risque d'accident et de blessure, stopper l'utilisation si ce type d'incident se produit.

Il tutore può essere venduto solo su prescrizione di un medico o indicazione di uno specialista del settore.

Indicazioni: Lo Stivaletto per borsite Bledsoe è indicato per chirurgia dell'alluce valgo (AV) quando si deve mantenere una esatta posizione del giunto. È indicato anche per il trattamento di sintomatologie del piede che beneficerebbero di una distribuzione più uniforme del peso corporeo rispetto alla pianta del piede.

Controindicazioni: Lo stivaletto per borsite Bledsoe è controindicato per fratture instabili e quando la larghezza del piede non si adatta ad una misura unica più grande rispetto a un guscio di misura normale.

Attenzione: la modifica delle proprie attività e una corretta riabilitazione sono parte essenziale di un sano programma di cura. In caso di dolore o di altra sintomatologia durante l'uso del tutore, rimuoverlo e consultare un medico.

Attenzione: il tutore non è indicato per prevenire lesioni o ridurre o eliminare il rischio di nuove lesioni.

Attenzione: Lo strato di schiuma bianca su questo stivaletto può presentare caratteristiche di sbriciolamento a temperature inferiori a 10° C. Si consiglia di non maneggiare la schiuma mentre è fredda. Assicurarsi che l'intero stivaletto sia riscaldato a temperatura ambiente prima dell'uso. questo tutore è stato sviluppato per le indicazioni elencate in precedenza e può essere danneggiato da attività o eventi insoliti quali sport, cadute o altri incidenti o dall'esposizione delle cerniere a scorie o liquidi. Non lasciare il tutore in auto in giornate calde o in altri luoghi con temperatura superiore a 65°C (150°F) per periodi di tempo prolungati. Per evitare il rischio di incidenti e di possibili lesioni al paziente, interrompere l'uso se si è verificato uno dei detti eventi.

NOTICE TO USERS

If any serious incident has occurred in relation to the device, report to Breg and the competent authority of the Member State in which the user and/or patient is established.

HINWEIS FÜR ANWENDER

Schwerwiegende Vorfälle in Bezug auf das Produkt sind Breg und der zuständigen Behörde des Mitgliedstaats, in dem der Anwender und/oder Patient ansässig ist, zu melden.

AVISO PARA LOS USUARIOS

Si se produce un incidente grave debido a este dispositivo, informe a Breg y a la autoridad competente del Estado miembro donde esté establecido el usuario o el paciente.

AVIS AUX UTILISATEURS

Si un incident grave survient avec le dispositif, signalez-le à Breg et à l'autorité compétente de l'État membre dans lequel l'utilisateur ou le patient est situé.

AVVISO PER GLI UTENTI

In caso di incidente grave in relazione al dispositivo, inviare una segnalazione a Breg e all'autorità competente dello stato membro di residenza dell'utente e/o del paziente.



© 2024 Breg, Inc. All Rights Reserved
2382 Faraday Avenue, Suite 300
Carlsbad, CA 92008 U.S.A.
Toll Free Tel: 1-800-321-0607
Local: +1-760-795-5440
Fax: +1-760-795-5295
www.Breg.com

For product information or questions pertaining to sales or service, please contact the national distributor in your area or Breg directly.